

開化論者と言われる人たちは、ほとんどが官僚学者であり、それらを表わす西洋語の訳語に多く漢語をあげた。

これには翻譯にあたった人達に、漢語の素養のあったことが大きく影響しているのだろうが、文明開化期の重要な時期に、外国の新しい学問や思想、文物を日本語の翻譯語ではなく、漢語の訳語偏重の形で受け入れたことは、日本語、日本の文化にとって不幸なできごとであったと思う。

函館は、幕末から明治初期にかけて、北日本でただ一つの開港場であり、北海道がまだ未開の原野であったとき、函館は日本人の住む、ほぼ最北端にありながら、国際的な文明開化の洗礼をうけていた。

函館は、西欧諸国の秀れた技術と安価に入手することのできる商品を背景とする西欧文明の吸収を、好むと好まざるとに拘らず、北海道開拓の窓口として、世界の資本主義社会に登場するための重要な課題であったし、また、陋習一新の風を全国的に及ぼすことが、明治新政府の方針であったので、ほとんど強制的に、西欧の文明を受け入れることが催促されていた。

そのため、市民は外国人からは、日本人のもつ根本的な陋習をつかれながら、本質的な反省をする時間的な余裕もなく、眼だけは外国人の生活や文化に向けられていた。文明開化期の函館は、あらゆる意味で、旧来の陋習を打破し、新しい制度と社会秩序をもとめて突進していき、雑然混沌とした中にも、活気にみちあふれた時代であり、数多くの有為の人材を生む素地を育てた時代であったということができよう。

◎ 出席報告

会 員 数	6 8 名	出 席 率	函 館 北 12月 9日	95.59
出 席	5 2 名		函 館 東 12月 1日	97.75
欠 席	1 6 名		函 館 12月 3日	99.16
他クラブ出席	1 3 名		函館五稜郭 12月 4日	100.00
出席合計	6 5 名		函館亀田 11月30日	95.35
除 外 者	0 名			

次回・12月30日
プログラム

環境の変化と企業経営のあり方
経営士 熊 城 正 人 氏

第251地区 第7分区



1981~1982

The Weekly Report of

Hakodate North R.C.

函館北ロータリークラブ 会 報

スタンレー E. マッキヤフリー R.I. 会長 テーマ
World Understanding and Peace Through Rotary
『ロータリーを通じて世界理解と平和を』



北R.C. 深瀬 鴻 一 郎 会 員

《第880回例会》 第26号 12月30日(水)

本日のプログラム

“環境の変化と企業経営のあり方”

経営士 熊 城 正 人 氏

★ 会 長 岩 塚 陽 一

★ 幹 事 松 橋 博

◀ 例会日：毎週水曜日 12:30~13:30 例会場：函館国際ホテル
事務所：函館市大手町5-10 日魯ビル3F TEL (0138) 23-3870 ▶

1981~1982 <第 879 回例会> 第25回

12月 23日の記録

- 司 会 岩塚 陽一 会長 ●斉 唱 我等の生業
- 会長報告 岩塚 陽一 会長
平野義勝会員がシニアアクチブ会員になられました。バッジをお取り替え致します。
- 幹事報告 松橋 博 幹事
○12月31日函館R.C.の例会は12月26日に変更
○北R.C.1月6日新年第1回例会は一乃松で夜間例会に変更PM6:00 会費¥5,000

★クリスマス雑感

1981年北クラブ、クリスマス家族会は56名の会員と多数のご家族の皆さんの参加で5:30から広瀬親睦委員長の歓迎の挨拶で始まり、岩塚会長の祝盃の後クリスマスには無くてはならない、サンタのオジサンは、高橋・関本両会員が扮装し入場すれば何時もながら子供達の注目の的でした。中野会員による家族の紹介の後、ゲーム大会の進行は鈴木会員のお世話で輪投げ大会、入ったよ……残念……よかった、と和気合い合い続いてビンゴゲーム大会、進行係を態々東京からプロを招いたとあって進行の早さはササガ、賞品の1等賞、純金5g、大当たり両手を高々と上げて飛び上がって喜び子供、3万円相当のイギリス皇室用高級ウイスキーをパパの為にもらって親子でニンマリ……4、5人一語にビンゴになって何度もジャンケンする大人、年に一度のクリスマス家族会ならではの光景……更には本日のレコード大賞候補、保坂会員による(奥飛騨慕情)続いて酒井会員夫妻による(東京ナイトクラブ)デュエットで夫妻で原稿ヤトリ仲のいいこと、最後のトリはやはり南会員による(あなたへの愛)三会員とも大変上手でさぞかしキングトーンズもメロメロ……本日のメーン、キングトーンズ・ショー、私が北クラブに入って始めて?と思ったが一流の歌手を招いたのは、親睦委員会の皆さんご苦労様でした。本当にスゴイ音声の迫力、会場が狭く感じる位、私の学生時代流行したグループ、ササガ、……オンリーユウの唱声に50分のショーも、またたく間に終了、フィナーレのきよしこの夜もキング・トーンズグループと一緒に楽しい家族会でした。(戸崎)

◎ 出席報告

会 員 数	68名	出	函 館 北 12月16日	98.53%
出 席 席	48名		函 館 東 12月 8日	95.56%
欠 席 席	20名	席	函 館 12月10日	96.96%
他クラブ出席	19名		函館五稜郭 12月11日	100.00%
出席合計	67名	率	函館亀田 12月 7日	90.70%
除 外 者	0名			

次回・1月6日
プログラム

夜 間 例 会
一 乃 松 PM6:00

例会日:毎週水曜日 12:30~13:30 例会場:函館国際ホテル
事務所:函館市大手町5-10 日魯ビル3F TEL (0138) 23-3870

第251地区 第7分区



1981~1982

The Weekly Report of

Hakodate North R.C.

函館北ロータリークラブ

会

報

スタンレー E. マッキヤフリー R.I. 会長 テーマ

World Understanding and Peace Through Rotary

「ロータリーを通じて世界理解と平和を」



マドリッド北駅と王宮

北R.C. 角谷隆一 会員

《第 881 回例会》 第27号 1月6日(水)

本日のプログラム

夜 間 例 会
於 一 乃 松

★ 会 長 岩塚陽一 ★ 幹 事 松橋 博